ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 27.7.2017
COM(2017) 396 final

2017/0172 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που θα πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του κοινού συμβουλίου CARIFORUM-ΕΕ της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ των κρατών CARIFORUM, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφετέρου, για την τροποποίηση του παραρτήματος IX του πρωτοκόλλου I: Υπερπόντιες χώρες και εδάφη

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

Η παρούσα πρόταση αφορά την απόφαση για τον καθορισμό της θέσης που θα πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στο πλαίσιο του κοινού συμβουλίου CARIFORUM-ΕΕ της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ των κρατών CARIFORUM, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφετέρου, ενόψει της προβλεπόμενης έγκρισης απόφασης για την τροποποίηση του παραρτήματος IX του πρωτοκόλλου I της συμφωνίας για τις υπερπόντιες χώρες και εδάφη.

2. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

2.1. Η συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ των κρατών CARIFORUM, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφετέρου

Η συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ των κρατών CARIFORUM, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφετέρου, («η συμφωνία») έχει ως στόχο να συμβάλει στη μείωση και, ενδεχομένως, την εξάλειψη της φτώχειας μέσω της θέσπισης μιας εμπορικής εταιρικής σχέσης σύμφωνης με τον στόχο της αειφόρου ανάπτυξης, τους Αναπτυξιακούς Στόχους της Χιλιετίας και τη συμφωνία του Κοτονού.

Η συμφωνία υπογράφηκε στις 15 Οκτωβρίου 2008 και εφαρμόζεται προσωρινά από τις 29 Δεκεμβρίου 2008.

2.2. Το κοινό συμβούλιο CARIFORUM-ΕΕ

Το κοινό συμβούλιο CARIFORUM-ΕΕ είναι γενικά υπεύθυνο για τη λειτουργία και την εφαρμογή της συμφωνίας και παρακολουθεί την επίτευξη των στόχων της. Συνέρχεται σε υπουργικό επίπεδο σε τακτά διαστήματα που δεν υπερβαίνουν τη διετία. Για την επίτευξη των στόχων της εν λόγω συμφωνίας, το κοινό συμβούλιο έχει την εξουσία να λαμβάνει αποφάσεις για όλα τα θέματα που καλύπτονται από τη συμφωνία. Οι αποφάσεις που λαμβάνονται είναι δεσμευτικές για τα μέρη και τα υπογράφοντα κράτη CARIFORUM, τα οποία λαμβάνουν όλα τα απαιτούμενα μέτρα για την εφαρμογή τους σύμφωνα με την εσωτερική νομοθεσία κάθε μέρους και υπογράφοντος κράτους CARIFORUM.

2.3. Η σχεδιαζόμενη πράξη του κοινού συμβουλίου CARIFORUM-ΕΕ

Το κοινό συμβούλιο CARIFORUM-ΕΕ, κατά την τέταρτη συνεδρίασή του στις 17 Νοεμβρίου 2017, πρόκειται να εκδώσει απόφαση σχετικά με την τροποποίηση του παραρτήματος IX του πρωτοκόλλου I που περιλαμβάνει τον κατάλογο των υπερπόντιων χωρών και εδαφών (ΥΧΕ) («η σχεδιαζόμενη πράξη»).

Ο στόχος της σχεδιαζόμενης πράξης είναι να διασφαλιστεί ότι ο κατάλογος των ΥΧΕ του παραρτήματος IX του πρωτοκόλλου I της συμφωνίας είναι ενημερωμένος και εναρμονισμένος με το παράρτημα II της ΣΛΕΕ, λαμβάνοντας υπόψη την αλλαγή της κατάστασης των τριών περιοχών στον κατάλογο.

Ο Άγιος Βαρθολομαίος (FR), κατέστη υπερπόντιο έδαφος συνδεδεμένο με την Ευρωπαϊκή Ένωση την 1η Ιανουαρίου 2012. Η Μαγιότ (FR) κατέστη εξόχως απόκεντρη περιοχή (ΕΑΠ)

της Ευρωπαϊκής Ένωσης την 1η Ιανουαρίου 2014. Η απόφαση 2013/755/ΕΕ του Συμβουλίου για τη σύνδεση των ΥΧΕ με την Ευρωπαϊκή Ένωση, η οποία ισχύει για όλες τις ΥΧΕ που απαριθμούνται στο παράρτημα ΙΙ της ΣΛΕΕ, τέθηκε επίσης σε ισχύ την 1η Ιανουαρίου 2014. Ο κατάλογος των ΥΧΕ στο παράρτημα ΙΧ του πρωτοκόλλου Ι της συμφωνίας θα πρέπει, επομένως, να επικαιροποιηθεί.

Η σχεδιαζόμενη πράξη καθίσταται δεσμευτική για τα μέρη σύμφωνα με το άρθρο 229 παράγραφοι 1 και 2 της συμφωνίας.

3. Η ΘΕΣΗ ΠΟΥ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΛΗΦΘΕΙ ΕΞ ΟΝΟΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΈΝΩΣΗΣ

Η συμφωνία υπογράφηκε στις 15 Οκτωβρίου 2008 και εφαρμόζεται προσωρινά από τις 29 Δεκεμβρίου 2008.

Η προτεινόμενη θέση που θα πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης αποσκοπεί στο να καταστεί δεσμευτική η σχεδιαζόμενη πράξη.

4. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ

4.1. Διαδικαστική νομική βάση

4.1.1. Αρχές

Το άρθρο 218 παράγραφος 9 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) προβλέπει τη λήψη αποφάσεων για τον καθορισμό «των θέσεων που θα πρέπει να ληφθούν, εξ ονόματος της Ένωσης, σε όργανο που συνιστάται από δεδομένη συμφωνία, όταν το εν λόγω όργανο καλείται να θεσπίσει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα, με εξαίρεση τις πράξεις που συμπληρώνουν ή τροποποιούν το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας.»

4.1.2. Εφαρμογή εν προκειμένω

Το κοινό συμβούλιο CARIFORUM-ΕΕ είναι όργανο που έχει συσταθεί με τη συμφωνία.

Η πράξη την οποία καλείται να θεσπίσει το κοινό συμβούλιο CARIFORUM-ΕΕ συνιστά πράξη που παράγει έννομα αποτελέσματα. Η σχεδιαζόμενη πράξη θα είναι δεσμευτική βάσει του διεθνούς δικαίου σύμφωνα με το άρθρο 229 παράγραφοι 1 και 2 της συμφωνίας.

Η σχεδιαζόμενη πράξη δεν συμπληρώνει ή τροποποιεί το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας.

Ως εκ τούτου, η διαδικαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

4.2. Ουσιαστική νομική βάση

4.2.1. Αρχές

Η ουσιαστική νομική βάση για απόφαση σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ εξαρτάται κυρίως από τον στόχο και το περιεχόμενο της σχεδιαζόμενης πράξης για την οποία λαμβάνεται μια θέση εξ ονόματος της Ένωσης.

4.2.2. Εφαρμογή εν προκειμένω

Ο κύριος στόχος και το περιεχόμενο της σχεδιαζόμενης πράξης αφορούν την κοινή εμπορική πολιτική.

Ως εκ τούτου, η ουσιαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 207 της ΣΛΕΕ.

4.3. Συμπέρασμα

Το άρθρο 207 σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ πρέπει να αποτελέσουν τη νομική βάση της προτεινόμενης απόφασης.

2017/0172 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που θα πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του κοινού συμβουλίου CARIFORUM-ΕΕ της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ των κρατών CARIFORUM, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφετέρου, για την τροποποίηση του παραρτήματος IX του πρωτοκόλλου I: Υπερπόντιες χώρες και εδάφη

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 207, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ των κρατών CARIFORUM, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφετέρου[1] («συμφωνία»), υπογράφηκε στις 15 Οκτωβρίου 2008 και εφαρμόζεται προσωρινά από τις 29 Δεκεμβρίου 2008.

(2) Σύμφωνα με το άρθρο 229 παράγραφοι 1 και 2 της συμφωνίας, οι αποφάσεις που λαμβάνονται από το κοινό συμβούλιο CARIFORUM-ΕΕ είναι δεσμευτικές για τα μέρη και τα υπογράφοντα κράτη CARIFORUM, τα οποία λαμβάνουν όλα τα απαιτούμενα μέτρα για την εφαρμογή τους σύμφωνα με την εσωτερική νομοθεσία κάθε μέρους και υπογράφοντος κράτους CARIFORUM.

(3) Το κοινό συμβούλιο CARIFORUM-ΕΕ, κατά την τέταρτη συνεδρίασή του στις 17 Νοεμβρίου 2017, πρόκειται να εκδώσει απόφαση σχετικά με την τροποποίηση του παραρτήματος IX του πρωτοκόλλου I που περιλαμβάνει τον κατάλογο των υπερπόντιων χωρών και εδαφών (ΥΧΕ).

(4) Κρίνεται σκόπιμο να καθοριστεί η θέση που θα πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στο πλαίσιο του κοινού συμβουλίου CARIFORUM-ΕΕ, καθώς η απόφαση θα είναι δεσμευτική για την Ένωση.

(5) Η συνημμένη πρόταση απόφασης του Συμβουλίου συνιστά το νομικό μέσο για την τροποποίηση του παραρτήματος IX του πρωτοκόλλου I της συμφωνίας. Ο σκοπός της παρούσας τροπολογίας είναι να διασφαλιστεί μια εναρμονισμένη και επικαιροποιημένη αποτύπωση του καταλόγου των ΥΧΕ του παραρτήματος IX του

[1] ΕΕ L 289 της 30.10.2008, σ. 3.

πρωτοκόλλου Ι της συμφωνίας με το παράρτημα ΙΙ της ΣΛΕΕ, λαμβάνοντας υπόψη την αλλαγή της κατάστασης τριών περιοχών.

(6) Δεδομένου ότι η πράξη του κοινού συμβουλίου CARIFORUM-ΕΕ θα τροποποιήσει το παράρτημα ΙΧ του πρωτοκόλλου Ι της συμφωνίας, ενδείκνυται να δημοσιευθεί στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* μετά την έγκρισή της.

(7) Στο πλαίσιο του κοινού συμβουλίου CARIFORUM-ΕΕ, η Ένωση εκπροσωπείται από την Επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 17 παράγραφος 1 της ΣΕΕ. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να υποστηρίξουν τη θέση της Ένωσης σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 3 της ΣΕΕ,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η θέση που θα πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ένωσης, στο πλαίσιο της τέταρτης συνεδρίασης του κοινού συμβουλίου CARIFORUM-ΕΕ στις 17 Νοεμβρίου 2017, βασίζεται στο σχέδιο απόφασης του κοινού συμβουλίου CARIFORUM–ΕΕ που επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην Επιτροπή και στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος